

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** Veuillez vous reporter à la question n° 438 posée par M. Jones le 15 octobre 1974, et à laquelle le ministre des Finances a répondu le 29 janvier 1975.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS AU QUÉBEC

**Question n° 2508—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de Québec, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de Québec au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À L'ONTARIO

**Question n° 2509—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de l'Ontario, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de l'Ontario au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS AU MANITOBA

**Question n° 2510—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province du Manitoba, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province du Manitoba au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À LA SASKATCHEWAN

**Question n° 2511—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de la Saskatchewan, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de la Saskatchewan au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À L'ALBERTA

**Question n° 2512—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de l'Alberta, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de l'Alberta au cours des années susmentionnées.

Questions au Feuilleton

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À LA COLOMBIE-BRITANNIQUE

**Question n° 2513—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de la Colombie-Britannique, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de la Colombie-Britannique au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À TERRE-NEUVE

**Question n° 2514—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de Terre-Neuve, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de Terre-Neuve au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS AU NOUVEAU-BRUNSWICK

**Question n° 2515—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province du Nouveau-Brunswick, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province du Nouveau-Brunswick au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À LA NOUVELLE-ÉCOSSE

**Question n° 2516—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de la Nouvelle-Écosse, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de la Nouvelle-Écosse au cours des années susmentionnées.

BANQUE DU CANADA—LES PRÊTS À L'ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

**Question n° 2517—M. Caouette (Témiscamingue):**

Quelle est la somme des prêts consentis par la Banque du Canada à la province de l'Île-du-Prince-Édouard, au cours des années a) 1940, b) 1945, c) 1950, d) 1955, e) 1960, f) 1965, g) 1970, h) 1971, i) 1972, j) 1973, k) 1974 et quelles en étaient les conditions de remboursement?

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** La Banque du Canada n'a consenti aucun prêt à la province de la l'Île-du-Prince-Édouard au cours des années susmentionnées.